

MINISTRIA E SHËNDETËSISË

NJOFTIMI PËR ANULIMIN E AKTIVITETIT TË PROKURIMIT

Sipas Nenit 62 të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Data e përgatitjes së njoftimit: **22.07.2025**

Nr. i prokurimit	206-25-4882-2-2-1
Nr. i brendshëm	

Ky njoftim është përgatitur në GJUHËT:

Shqip



Serbisht



Anglisht



NENI I: AUTORITETI KONTRAKTUES

I.1) EMRI DHE ADRESA E AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)

Emri zyrtar: MINISTRIA E SHËNDETËSISË		
Adresa Postare: ZAGREBIT , P.N.		
Qyteti: PRISHTINË	Kodi postar: -	Vendi: Kosovë
Personi kontaktues: Besim Bajraktari		Telefoni: +383 20024038
Email: besim.bajraktari@rks-gov.net		Faksi:
Adresa e Internetit (nëse aplikohet): https://msh.rks-gov.net		

Po



Jo



Kontrata përshinë prokurimin e përbashkët

Po



Jo



Kontrata shpërblehet nga Agjencia Qendrore e Prokurimit

NENI II: LËNDA E KONTRATËS

II.1) PËRSHKRIMI

II.1.1) Titulli i kontratës i dhënë nga autoriteti kontraktues:

Ritender Përkthimi i dokumenteve zyrtarë

Gjithë prokurimit (të gjitha pjesët)

II.1.2) Lloji i kontratës dhe lokacioni i punëve, vendi i dorëzimit apo realizimit <i>(Zgjidhni vetëm një kategori - punë, furnizime apo shërbime – e cila korrespondon më së shumti me objektin specifik të kontratës suaj)</i>		
☐ Punë	☐ Furnizime	☒ Shërbime
☐ Ekzekutim ☐ Plani dhe ekzekutimi ☐ Realizimi, në çfarëdo mënyre, të punës, përgjegjës me kërkesa	☐ Blerja ☐ Qira financiare (lizing) ☐ Qira ☐ Blerje me këste ☐ Një kombinim i këtyre	
Vendi apo vendndodhja kryesore e punëve/kryesor i dorëzimit/ kryesor i realizimit MINISTRIA E SHËNDETËSISË		
II.1.3) Njoftimi përfshinë Krijimin e kontratës publike kornizë Po ☒ Yo ☐		
II.1.4) Përshkrimi i shkurtër i lëndës së kontratës Përktimi i dokumenteve zyrtarë të MSH		
II.1.5) Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP) ☐ ☐ 74831300-6		

NENI III: PROCEDURA

III.1) LLOJI I PROCEDURËS

☒ E hapur
 ☐ E kufizuar
 ☐ Konkurruese me negociata
 ☐ Kuotim i Çmimit

III.2) KRITERET E DHËNIES

☒ Çmimi më i ulët apo ☐ Tenderi ekonomikisht më i favorshëm
--

III.3) INFORMACIONET ADMINISTRATIVE

III.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora Njoftimi paraprak Njoftimi për kontratë 2025/206-25-4882-2-2-1/B05-0012424 data 03.06.2025 Publikimet e tjera data
--

NENI IV: ANULIMI I PROCEDURËS**IV.1) Data e vendimit mbi anulimin e procedurës 22.07.2025****IV.2) Numri i tenderëve të pranuar 1****IV.3) Arsyeja e anulimit të procedurës së prokurimit publik:***Pas hapjes së tenderëve*

- ☐ Një shkelje e LPP-se ka ndodhur apo do të ndodh në procedurën e prokurimit, e cila nuk mund të rregullohet apo të parandalohet përmes një amendamenti ligjor të kushteve të prokurimit;
- ☒ Një dispozitë në Ligjin e Prokurimit Publik kërkon anulimin e aktivitetit të prokurimit;
- ☐ Të gjithë tenderët e përgjegjshëm përmbajnë çmime të cilat në mase substanciale e tejkalojnë buxhetin e autoritetit kontraktues për aktivitetin e prokurimit;

Para hapjes së tenderëve

- ☐ Ndërprerja e aktivitetit të prokurimit është i nevojshëm për shkak të ngjarjeve dhe/apo arsyeve objektive dhe të demonstrueshme të cilat janë jashtë kontrollit të autoritetit kontraktues dhe të cilat kanë qenë të paparashikueshme në kohën e inicimit të aktivitetit të prokurimit.

NENI V: INFORMACIONET PLOTËSUESE**V.1) ANKESAT**

Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë pranë Autoritetit Kontraktues, në bazë të nenit 108/A të ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092 në adresën e specifikuar në Nenin I të këtij Njoftimi mbi anulimin e aktivitetit të prokurimit.

V.2) INFORMACIONET SHITESË*Shto informacione tjera:*